

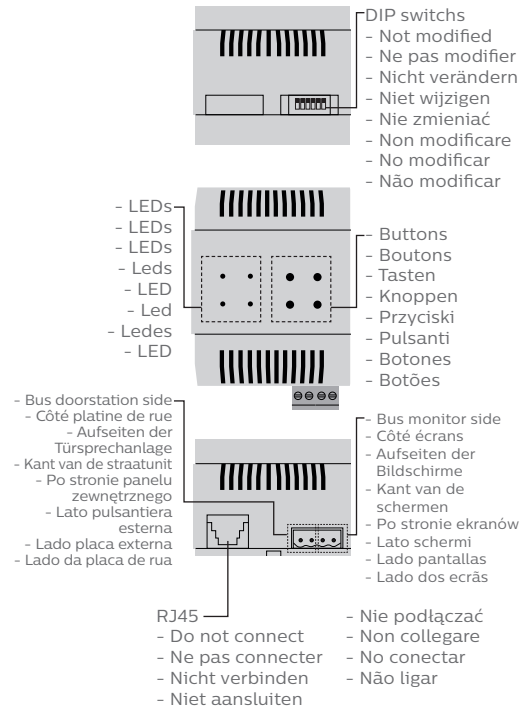
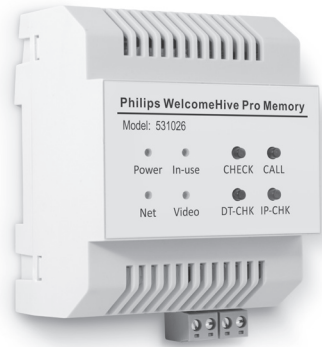
PHILIPS

WelcomeHive Pro
Memory

531026

V3

Installation manual



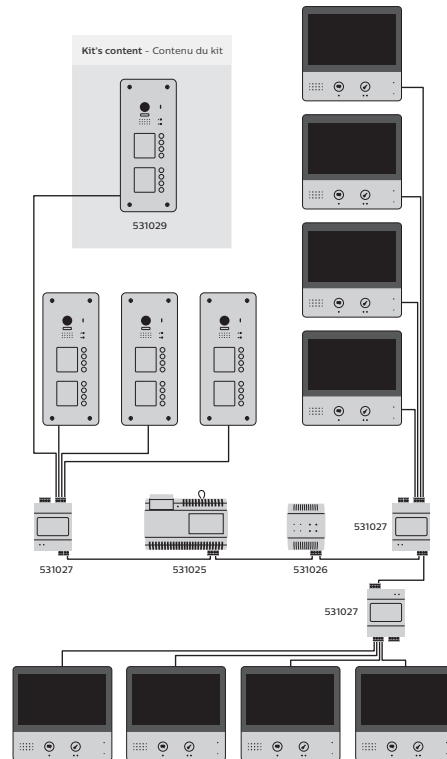
EN - Downloadable instructions at philips.com
FR - Notice téléchargeable sur philips.com
DE - Anleitung kann auf philips.com heruntergeladen werden
NL - De handleiding kan gedownload worden op philips.com
PL - Instrukcja do pobrania na philips.com
IT - Il manuale è disponibile anche su www.philips.com
ES - Manual que puede descargar en philips.com
PT - Manual de instruções disponível no site philips.com

Works with

WelcomeHive Pro Monitor 531032
WelcomeHive Pro Outdoor 4 531028
WelcomeHive Pro Outdoor 8 531029
WelcomeHive Pro Power 531025
WelcomeHive Pro Distributor 531027



The Philips trademark and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. used under license - Non-contractual photos and illustrations - Reproduction in whole or in part prohibited - The technical characteristics and visuals in this document are subject to change without notice - ©avidsen - 2020



EN

Action	Press once	Press until « in-use » ON	Press until « video » ON
Buttons			
Check	Copy picture and log to SD card		
Call			Delete all call logs and format SD card
DT-CHK	Check if monitor 1 and outdoor station 1 are connected ▶ If OK : 4 LEDs flash then Video Flash	Reset firmware	
IP-CHK			

Status LEDs	OFF	Solid ON	Slow flash
Power	No power	Standby/Power ON	Starting
In-use	Standby/No power		In auto-testing
Net			
Vidéo	Standby/No power		Recording/Playback

NOTE: DIP switches should all be kept in OFF position

Technical parameters

- Power: 2wires bus (26V)
- Consumption current Standby 109mA, 131mA max
- Audio codec: G.711 (64kbps)
- Video codec: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Memory without SD card : 280 pictures
- SD card : FAT32 - max 64GB
- Operating temperature: 0 ~ +40°C
- Dimensions: 72x90x60 (mm)

FR

Action	Appui simple	Appui long jusqu'à ce que « in-use » s'allume	Appui long jusqu'à ce que « Video » s'allume
Boutons			
Check	Copie des données vers la carte SD		
Call			Effacer toutes les informations et formater la carte SD
DT-CHK	Vérifier si le moniteur 1 et la platine de rue sont bien connectés: ▶ si OK : 4 LEDs clignote puis Video clignote	Faire un reset du firmware	
IP-CHK			

Statut LEDs	OFF	ON	Clignote
Power	Pas d'alimentation	Veille/Alimenté	Démarrage
In-use	Veille/Pas d'alimentation		Test en cours
Net			
Vidéo	Veille/Pas d'alimentation		Enregistre ou rejoue une vidéo

REMARQUE: les commutateurs DIP doivent tous être maintenus en position OFF

Paramètres techniques

- Alimentation: bus 2 fils (26V)
- Consommation: Veille 109mA, 131mA max
- Codec audio : G.711 (64kbps)
- Codec video: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Mémoire sans carte SD: 280 photos
- Carte SD: FAT32 - 64GB max
- Température d'utilisation: 0 ~ +40°C
- Dimensions: 72x90x60 (mm)

DE			
Aktion	Einfaches Drücken	Langes Drücken bis „in-use“ (Betriebs-LED) aufleuchtet	Langes Drücken bis „Video“ aufleuchtet
Tasten			
Check	Kopiert die Daten auf die SD-Karte		
Call			Alle Daten werden gelöscht und die SD-Karte wird formatiert
DT-CHK	Überprüfung der korrekten Verbindung zwischen Monitor 1 und Türsprechanlage: ► wenn OK: 4 LEDs blinken dann blinkt Video	Reset der Firmware veranlassen	
IP-CHK			

Zustand LEDs	OFF	ON	blinkt
Power	Keine Stromversorgung	Stand-by/ Mit Strom versorgt	Start
In-use (Betriebs-LED)	Stand-by/ Keine Stromversorgung		Test läuft
Net (Netzwerk)			
Video	Stand-by/ Keine Stromversorgung		Aufnahme oder nochmaliges Abspielen eines Videos

HINWEIS: Die DIP-Schalter müssen alle in der OFF-Position gehalten werden

Technische Daten

- Stromversorgung: 2-Draht-Bus (26V)
- Stromverbrauch: Stand-by 109mA, max. 131mA
- Audiocodec: G.711 (64kBit/s)
- Videocodec: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Speicher ohne SD-Karte: 280 Fotos
- SD-Karte: FAT32 – max. 64GO
- Betriebstemperatur: 0 ~ +40°C
- Abmessungen: 72x90x60 (mm)

NL			
Werking	1 druk op de knop	Lang drukken totdat "in-use" aangaat	Lang drukken totdat "Video" aangaat
Knoppen			
Check	Kopie van de gegevens naar de SD-kaart:		
Call			Alle informatie verwijderen en de SD-kaart formatteren
DT-CHK	Controleren of de monitor 1 en de straatunit goed verbonden zijn: ► indien OK: 4 leds knipperen, vervolgens knippert Video	De firmware resetten	
IP-CHK			

Status Leds	OFF	ON	knippert
Power	Geen voeding	Stand-by/ Aangesloten	Starten
In-use	Stand by/Niet aangesloten		Bezig met test
Net			
Video	Stand by/Niet aangesloten		Neemt een video op of speelt een video opnieuw af

OPMERKING: de DIP-schakelaars moeten allemaal in OFF-stand blijven staan

Technische instellingen

- Stroomvoorziening: 2-draads bus (26V)
- Verbruik: Stand-by 109mA, max. 131 mA
- Codec audio: G.711 (64kbps)
- Codec video: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Geheugen zonder SD-kaart: 280 foto's
- SD-kaart: FAT32 – max. 64GB
- Gebruikstemperatuur: 0 ~ +40°C
- Afmetingen: 72x90x60 (mm)

PL			
Czynność	Jedno naciśnięcie	Długie naciśnięcie do momentu włączenia „in-use”	Długie naciśnięcie do momentu włączenia „Video”
Przyciski			
Check	Kopiowanie danych na kartę SD		
Call			Usunąć wszystkie dane i sformatować kartę SD
DT-CHK	Sprawdzić, czy monitor 1 i panel zewnętrzny są prawidłowo podłączone: ► jeżeli OK 4 diody LED migają, a następnie miga Video	Zresetować oprogramowanie wewnętrzne	
IP-CHK			

Status LED	OFF	ON	Miga
Power	Brak zasilania	Czuwanie/Zasilanie	Uruchomienie
In-use	Czuwanie/Brak zasilania		Trwa test
Net			
Video	Czuwanie/Brak zasilania		Rejestrowanie lub odtwarzanie wideo

UWAGA: przełączniki DIP należy ustawić w położeniu OFF

Parametry techniczne

- Zasilanie: magistrala 2-przewodowa (26 V)
- Zużycie energii: Czuwanie 109 mA, 131 mA maks.
- Kodek audio: G.711 (64 kbps)
- Kodek video: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Pamięć bez karty SD: 280 zdjęć
- Karta SD: FAT32 – 64 GB maks.
- Temperatura pracy: 0 ~ +40°C
- Wymiary: 72x90x60 (mm)

IT			
Azione	Premuto una volta	Tenuto premuto fino a quando non si accende la scritta "in-use"	Tenuto premuto fino a quando non si accende la scritta "Video"
Pulsante			
Check	Copia i dati sulla scheda SD		
Call			Cancella tutti i dati e formatta la scheda SD
DT-CHK	Controlla che il monitor 1 e la pulsantiera esterna siano connessi: ► se OK: 4 LED lampeggiano, poi Video lampeggia	Reset firmware	
IP-CHK			

Status Led	OFF	ON	Lampeggiante
Power	Non alimentato	Stand-by / Alimentato	Avviamento
In-use	Stand-by / Non alimentato		Test in corso
Net			
Video	Stand-by / Non alimentato		Registrazione o riproduzione video

NOTA: i DIP switch devono essere tutti in posizione OFF

Parametri tecnici

- Alimentazione: bus 2 fili (26V)
- Consumo: Stand-by 109mA, 131mA max.
- Codec audio: G.711 (64kbps)
- Codec video: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Memoria senza scheda SD: 280 foto
- Scheda SD: FAT32 – 64GB max.
- Temperatura di utilizzo: 0 ~ +40°C
- Misure: 72x90x60 (mm)

ES			
Acción	Pulsación simple	Pulsación larga hasta que se encienda «in-use»	Pulsación larga hasta que se encienda «Video»
Botones			
Check	Copia de los datos en la tarjeta SD		
Call			Borrar toda la información y formatear la tarjeta SD
DT-CHK	Comprobar si el monitor 1 y la placa externa están correctamente conectados: ▶ si OK: 4 ledes parpadean y después parpadea Video	Hacer un reset del firmware	
IP-CHK			

Estado	OFF	ON	Parpadea
Ledes			
Power	Sin alimentación	En espera/alimentado	Arranque
In-use	En espera/Sin alimentación		Prueba en curso
Net			
Video	En espera/Sin alimentación		Guarda o reproduce un vídeo

OBSERVACIÓN: los conmutadores DIP deben todos mantenerse en posición OFF

Configuraciones técnicas

- Alimentación: bus 2 cables (26 V)
- Consumo: en espera 109 mA, 131 mA máximo
- Códec de sonido: G.711 (64 kbps)
- Códec de vídeo: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Memoria sin tarjeta SD: 280 fotos
- Tarjeta SD: FAT32 – 64 GB máx.
- Temperatura de uso: 0 - +40 °C
- Dimensiones: 72x90x60 (mm)

PT			
Ação	Pressão simples	Pressão longa até "in-use" acender	Pressão longa até "Video" acender
Botões			
Check	Copiar os dados para o cartão SD		
Call			Eliminar todas as informações e formatar o cartão SD
DT-CHK	Verificar se o monitor 1 e a placa de rua estão devidamente ligados: ▶ se OK: 4 LED piscam e "Video" pisca	Repór o firmware	
IP-CHK			

Estado	OFF	ON	Intermitente
LED			
Power	Sem alimentação	Standby/Com alimentação	Arranque
In-use	Standby/Sem alimentação		Teste em curso
Net			
Video	Standby/Sem alimentação		Gravar ou reproduzir um vídeo

NOTA: os conmutadores DIP devem ser todos mantidos na posição OFF

Parâmetros técnicos

- Alimentação: bus de 2 fios (26 V)
- Consumo: Standby 109 mA, máx. 131 mA
- Codec de áudio: G.711 (64 kbps)
- Codec de vídeo: H.264/AVC (VGA/QVGA)
- Memória sem cartão SD: 280 fotografias
- Cartão SD: FAT32 – máx. 64 GB
- Temperatura de utilização: 0 a +40 °C
- Dimensões: 72 x 90 x 60 (mm)



EN - Don't throw batteries or out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city. Directive WEEE 2012/19/EU

FR - Ne jetez pas les piles et les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mise à votre disposition par votre commune. Directive WEEE 2012/19/EU

DE - Verbrauchte Batterien und nicht mehr benutzte Geräte sind Sondermüll. Sie enthalten möglicherweise gesundheits- und umweltschädliche Substanzen. Geben Sie alte Geräte zur fachgerechten Entsorgung beim Gerätehändler ab bzw. benutzen Sie die örtlichen Recyclinghöfe. Directive WEEE 2012/19/EU

NL - De lege batterijen en oude apparaten niet met het huisvuil meegeven: deze kunnen gevaarlijke stoffen bevatten die de gezondheid en het milieu schaden. De oude apparaten door uw distributeur laten innemen of de gescheiden vuilinzameling van uw gemeente gebruiken. Directive WEEE 2012/19/EU

PL - Nie wyrzucać zużytych baterii i zepsutych urządzeń do śmieci. Substancje niebezpieczne, które mogą zawierać są szkodliwe dla zdrowia i środowiska. Urządzenia należy zwrócić do dystrybutora lub wykorzystać system zbiórki selektywnej dostępny na terenie gminy. Dyrektywa WEEE 2012/19/EU

IT - Non gettare le pile e le apparecchiature fuori uso insieme ai rifiuti domestici. Le sostanze dannose contenute in esse possono nuocere alla salute dell'ambiente. Restituire questo materiale al distributore o utilizzare la raccolta differenziata organizzata dal comune. Directive WEEE 2012/19/EU

ES - No tire las pilas ni los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento. Directive WEEE 2012/19/EU

PT - Não junte as pilhas nem os aparelhos que já não se usam com o lixo caseiro. As substâncias perigosas que ambos podem conter podem ser prejudiciais para a saúde e para o ambiente. Entregue esses aparelhos ao seu lixo ou recorra aos meios de recolha selectiva ao seu dispor. Directive WEEE 2012/19/EU



Pour en savoir plus :
www.quefairedemesdechets.fr



EN - This symbol indicates that the device must only be installed and used indoors

FR - Ce symbole indique que l'appareil s'installe et s'utilise uniquement à l'intérieur

DE - Dieses Symbol zeigt an, dass das Gerät nur innen installiert und verwendet wird

NL - Dit symbool betekent dat het apparaat alleen binnen mag worden geïnstalleerd en gebruikt

PL - Ten symbol wskazuje, iż urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do montażu i użytku wewnątrz

IT - Questo simbolo indica che l'apparecchio si installa e si utilizza unicamente all'interno

ES - Este símbolo indica que el aparato se instala y utiliza únicamente en el interior

PT - Este símbolo indica que o aparelho só pode ser instalado e usado em interiores

EN - Contact our after sales team technicians on:

FR - Contactez les techniciens de notre service après-vente au :

DE - Sie erreichen unsere Kundendienst-Techniker unter:

NL - Neem contact op met de technici van de dienst na verkoop op:

PL - Skontaktuj się z naszymi technikami serwisowymi:

IT - I tecnici del servizio post-vendita sono disponibili al numero:

ES - Póngase en contacto con los técnicos de nuestro servicio posventa en el:

PT - Contacte os técnicos do nosso serviço pós-venda através do:

00 800 15 97 53 21

EN - The Philips trademarks are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

FR - La marque commerciale Philips est une marque déposée par Koninklijke Philips N.V.

DE - Die Philips Warenzeichen sind eingetragene Warenzeichen der Koninklijke Philips N.V.

NL - De handelsmerken van Philips zijn gedeponeerde handelsmerken van Koninklijke Philips N.V.

PL - Znaki handlowe Philips są zarejestrowanymi znakami handlowymi Koninklijke Philips N.V.

IT - I marchi Philips sono marchi registrati di proprietà di Koninklijke Philips N.V.

ES - Las marcas registradas de Philips son marcas registradas de Koninklijke Philips N.V.

PT - As marcas registadas da Philips são marcas registadas da Koninklijke Philips N.V.



PHILIPS

